

Kishíró

TORDASI



1993. október 15.

ÖNKORMÁNYZATI LAP

III. évfolyam 5. szám

Az 1956-os forradalom és szabadságharc 37. évfordulójára

Tamási Áron:

Gond és hitvallás

(részlet a magyar írók nyilatkozatából 1956. december)

Egy ezredév alatt sok zivatar verte nemzetünket. De a zivatárokok borujában is két fény mindig hű maradt hozzá. Egyik a nemzet csillaga, mely vészek idején is áttört fényével a homályon, a másik pedig virrasztó költőink fátylafénye, amely a magyarság számára mai tanítás.

Számunkra több is annál, mert kötelező örökség.

Hűséggel szeretnők ezt az

örökséget hordozni. Nehéz. De megtennünk mégis az egyetlen út, mert nincs feloldás. Itt állunk hát, a számadás és a vallomás erkölcsi kényszere alatt. Itt állunk az októberi szabadságharc véres halmán, melyet egy nép reménye ostromol. Szenvedőnek és várakozónak látjuk a népet. A hosszú kényszer alatt kiújultak természetes történelmi sebei, a nemzeti függetlenséget veszendőnek lát-

ta. Szenvedő és igaztalan sorsában gyógyulásra áhítva vágyakozott s nemzeté válni sóvárgott.

Ebben a vágyban és sóvárgásban van a forrás, mely október 23-án feltört a mélyből.

A nemzeti függetlenség és a társadalmi rend demokratikus felépítése: ez a magyarság vágya, melyet mi is hordozunk és munkába önteni törekszünk.

Győzzük meg együtt a politika vezetőit, hogy a politika nem lehet öncél, hanem csak a nép üdvére eszköz, s készítsük őket arra, hogy a magyarság egységes óhaja szerint használják ezt az eszközt.

Csak így jöhet létre az erős és gazdag állam, melynek a ha-

rátsága más államokkal igaz és tartós, s mely nemcsak számúzi az emberi kizsákmányolást, hanem maga sem nehezedik nyomasztó terhével a népre. A nyugalmas és dolgozó társadalom, a nép jólétén örköző állam fölött emígy biztos záloga lesz a jövőnek a nemzet.

Hűséget fogadunk a zászló előtt, mely jelezte nekünk, hogy a nép forradalmi egységéből a nemzet újjászületett. Ebben a hűségben hitvallásunk alapján, gondozni és védeni fogjuk a magyarság szellemét. Egyedül így leszünk méltók a nagy elődökhöz és egyedül így válhatunk a későbbi nemzedékek érdemes hőseivé.

Ernesto Pinto

Dal azokról, akiket a holnap megkoszorúz

(részlet)

Áldottak az özvegyek,
kik a holt apák puskáját a fiak kezébe adták,
a műhelyekben helyükre álltak és a mezőkre mentek.
Az ósdi tűzhely általuk parázslék fel újra
s a fiatal búza beérik az olajfák árnya mellett.

Áldottak a gyerekek,
kik búgócsigáik sarokba téve rohantak tankok ellen
s utolsó sóhajukkal anyjukat hívták és a hazát.
Általuk szállnak vissza a lepkék s ragyog a lég
s víg nevetés fecskéi ébresztgetik a rét virágát.

Áldottak a lányok,
kik megőrizték ajkuk mázát és lilom ragyogásuk
mikor vad tüzzel feléjük lobbantak a barbár vágyak.
Általuk jönnek újra csendes szerelmes párok
s a délután boldogan húz föléljük hosszú árnyat.

Áldottak a diákok,
kik zsongó iskolából az utcára rohantak
zsebüikben töltényre cserélve át a ceruzákat.
A madarak általuk hozzák vissza a napok virágát,
a nyíló kőrtéfkön meg a tavasz fehér ruhát kap.

Áldottak a munkások,
kik testiükkel harcolták meg az utca harcát
és az ismeretlen szabadságot a porból kiáltva hívták.
Értük a gyárkémények ajkán új zsoldárok fakadnak
és a házak ablakán, mint a nap süt be az igazság.

Sajnovics János Ált. Isk.

Községi Önkormányzat

TORDAS

.....királyi örökséget
hagytak ránk, melyet ki
kell érdemelnünk — a
szabadságot..."

(A. Camus)

MEGHÍVÓ

Tisztelettel meghívjuk Önt 1993. október 22-én (pénteken)
este 6 órára az iskola aulájába,
ahol megemlékezünk az 1956-os forradalom és
szabadságharc eseményeiről és mártírjairól.

Vendégünk:

DR. ZIMÁNYI TIBOR

a TIB elnöke, a Recski Szövetség főtítkára,
a Magyar Nemzeti Ellenállási Szövetség elnöke,
országgyűlési képviselő

Előtte koszorúzás a hősi szobornál 16 órakor.

Megjelenésére számítunk és szeretettel várjuk.

Múltunk

Csupor Zoltán Mihály érseki tanácsos rovata

az első számban elkezdett sorozat befejezése

Az előző számban a Sajnovics család történetével befejeződött e rovat kellő dokumentumokkal alátámasztható, eddig kidolgozott része.

Az 1800-as évekről nagyon kevés dokumentum található a településről, míg a XX. század falutörténete feldolgozásra vár. Befejezésképpen a rovat szerzőjének írása:

Tordas híre a nagyvilágban.

Bármennyire is dicső a falu múltja, mégiscsak egy hazánk többi hasonló történelmi múlttal rendelkező helyiségei között. Tordas azonban szerencsésebb. Sajnovics címlapján nemesi előnévvel jelzi tordasi mivoltát. Ez a jezsuitáknál szokatlan. Ezzel azonban széles körben még nem tudhatták, hogy hol hol is van ez a falu.

A világ öt földrészéről huszonhét országból látogatták meg. Ezekből az országokból világhírű tudósok is, mint pld. az angol Dirac professzor, aki 27 éves korában már megkapta a Nobel-díjat és a matematika tudományában Einstein utódként emlegetik. (Sajnovics a budai Akadémián matematikát tanított.)

A hazai tudósok és kiválóságokon kívül:

Osmo Vainöla megbízott miniszter Finnországból, Josimasa Yamada miniszter professzor Japánból, herceg Erba-Odescalchy Sándor Svédországból, K.F. Almqvist miniszter Svédországból, Björn Colinder norvég egyetemi professzor, világhírű lappológus. Erki Itkonen finn akadémikus az amerikai Indiana egyetem, a columbiai egyetem professzorai stb...stb.

E két utóbbi egyetemen, a hamburgi és a helsinki egyetemen a tananyagban tanítják a finnugori kutatásban elért kutatásaim eredményét.

A hazai látogatók közül csak a nyári vándortáborozó gyerekek az utóbbi 15 évben több mint 20.000-en fordultak meg nálam kb. 2.000 pedagógus kíséretében. Kivülük más iskolák, minisztériumok, vállalatok, művelődési házak természetjárói ezrével az ország minden részéről.

A Magyar Rádió tizenegyszer közvetített tőlem. A magyar és mind a két finn televízió többször is. A vatikáni, a svájci, a finn, a német és a szlovák rádiók szintén közvetítettek riportot.

Ötvennyolc hazai újságcikk és megemlékezés emlegette. A külföldi újságok közül a finn, az olasz, a német, a lengyel, a brazil és a portugál sajtóban jelent meg ismertetés.

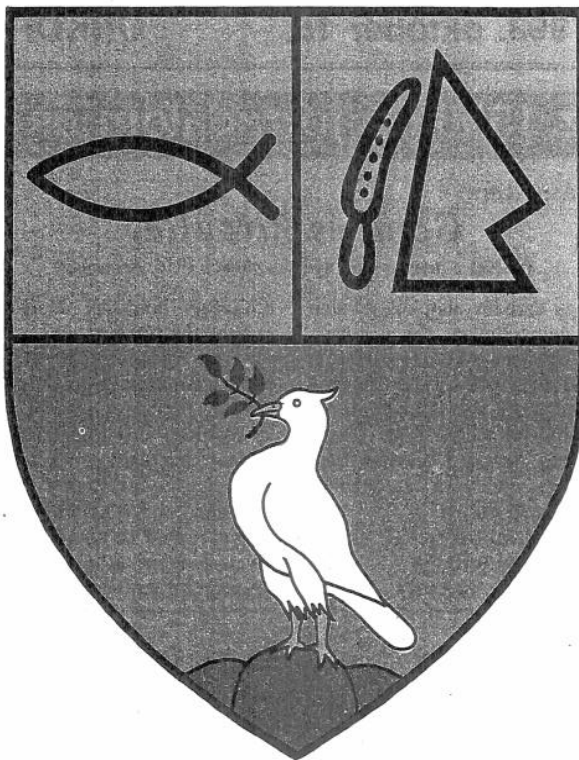
Ezek a látogatók és hírközlő eszközök az ország és a világ minden tájára elvitték annak hírét, hogy Magyarországon van egy falu, melynek világhírű szülöttje Sajnovics János több mindenben gazdagította a nemzetközi tudományokat.

TORDAS KÖZSÉG CÍMERE ÉS ZÁSZLAJA

CÍMER

Egy hegyestalpú pajzs, amely három mezőre tagozódik. A felső mező arany háttérén két, a település szempontjából meghatározó szimbólum jelenik meg, nevezetesen a jobb szélső mező egy egyszerű vonalú balról-jobbra úszó hal (ez a jelkép kétezer esztendő óta az őskereszténység egyetemes szimbóluma), a bal szélső mezőben a település ősi mezőgazdasági tevékenységére utaló mezőgazdasági eszközök (szőlőművelő eszközök – kés, fűrészfű) található.

Az alsó mező kék háttérében a Sajnovics család címerképe, harmas halmon jobbfelé fordult csőrében olajágot tartó fehér galamb (ez a szimbólum a béke, a megnyugvás klasszikus, bibliai jelképe már ősidők óta).



ZÁSZLÓ

Hosszában két részre osztott, felül kék, alul sárga színű zászló, közepén a település címerével.

Szent István törvényei

Honfoglalásunk ezerszáz esztendő óta évfordulójára készülve talán nem lesz érdektelen megismerni őseink, Szent István törvényeit.

Első királyunk törvényeivel megalapozta nemzetünk életét és jövőjét.

Minden nemzetnek vannak írásos kultúremlékei. Ezeket mai értelemmel olvasva sokszor furcsának, mosolykeltőnek, némelyiket túlságosan szigorúnak, sőt kegyetlennek tartjuk. Gondoljunk azonban arra, hogy a pusztai szabad élethez szokott őseinket meg kellett fékezni, az

együttélés keretei közé kellett szorítani. Ami pedig a tanulságos szigort illeti, semmivel sem volt kegyetlenebb a kor szokásainál, sőt amiért más országokban életet oltottak, nálunk csak testi csonkítást végeztek.

A középkorban még nem voltak parlamentek, törvényhozó testületek. Az emberek életét nem a törvények, hanem a szokások szabályozták.

A pogány magyarok szokásjogait még az őhazából hozták. Amikor a Kárpát-medencében hazát foglaltak, be kellett kapcsolódniuk az európai kultúr-

közösségbe, tehát törvényekre volt szükség. Ezeket a törvényeket — Szent István törvényeit — úgy alkották meg, hogy a király meghallgatta tanácsosait. Ezeknek a tanácsosoknak többsége egyházi személy volt, természetes tehát, hogy elsősorban a vallással kapcsolatos törvények kaptak hangsúlyt.

Szent István törvényei eredeti leírásban nem maradtak meg. Évszázadokon át csak a XV. és XVI. századi feljegyzéseket ismerték. 1846-ban azonban egy német történész az admonti benecés szerzetes kolostorban felle-

dezt egy XII. századból való kéziratot, mely Szent István törvényeit tartalmazta latin nyelven. A kolostorról ezt a kéziratot admonti kódexnek nevezzük.

Ezért a nyolc laphól álló pergamentért a Magyar Állam 1934-ben 20.000 pengőt fizetett. Azóta a Magyar Nemzeti Múzeumban őrzik. 35-15 törvényt jegyeztek le (egy lap továbbra is az admonti kolostorban maradt).

Ezekből a törvényekből idézünk néhányat következő számainkban.

Csupor Zoltán Mihály

A képviselő-testület jegyzőkönyvéből

A képviselő-testület nyári szünet után szeptember 3-án, 24-én és 28-án ülésezett.

Szeptember 3-i ülésén az 1993. évi pénzügyi terv I. féléves értékelése volt a fő téma, de mellette két fontos rendeletet is alkotott.

A pénzügyi terv értékelése esetén az a megállapítás született, hogy a tervezett feladatok végrehajtásának üteme megfelelő, a fenntartásra fordítható pénzügyi keret mindig rendelkezésre áll, pénzügyi gondok nem merültek fel.

A bevételek időarányos teljesítése jó. A költségvetés tartalmának tartós lekötésével közel félmillió forintos kamatot könyvelhettünk az első félévben. Növelte tervezett bevételeinket a gázbe-kötést kérők egyszeri 44.000 Ft-os hozzájárulása. Az első félévben 11-en kérték az utólagos rákötés engedélyezését.

Tervzett feladataink közül befejeztük:

- vízműbővítés feladatait (1,8 km hosszú vízvezeték-építés),
- Rákóczi utca aszfaltozását,
- 1 szolgálati lakás fűtőkorszerűsítését,
- traktor, pótkocsi beszerzését,
- különböző szervezetek támogatását,
- utak kátyúzását, vízvezető árkok kialakítását,
- Sajnovics tér parkosítását,
- Tordas községről készült képeslapok legyártatását,
- intézményeink nyári karbantartását,
- terven felül a gyógyszerár kialakítását.

Folyamatban van:

- 11 db építési telek kialakítása.

Bizonytalan a végrehajtása:

- erdőmajori épület tetőszerkezet javításának,
- és a művelődési ház tetőszerkezetére biztosított összeg felhasználásának.

Számszakilag nézve (főbb összegek felhasználásával):

	tervezett (Ft)	teljesített (Ft)
BEVÉTEL	39.031.000	27.048.000
KIADÁS	39.031.000	21.801.000

A testület rendeletet alkotott a **VÍZMŰFEJLESZTÉSI hozzájárulásról**.

Vízműfejlesztési hozzájárulást kell fizetni a már megépült vezetékre való csatlakozási szándék esetén.

Nem kell hozzájárulást fizetni:

- azon ingatlanok után, amely a vízmű megépítésében érdeklőként részt vett,
- azon építési telek és lakások után, amelyet az önkormányzat értékesített vagy értékesít,
- helyi önkormányzati intézmények és helyi önkormányzati közszolgáltató vállalatok vízigényének kielégítésekor.

A hozzájárulás mértéke:

- lakóingatlanonként és bekötésenként: 25.000 Ft
- zártkerteknél: 25.000 Ft
- közületi bekötéseknél (nem lakossági célú igény esetén): 50.000 Ft

A rendelet rendelkezik a mentesítés szabályairól is.

Mint már arról korábban hírt adtunk a képviselő-testület foglalkozott a község címere és zászlaja megtervezésével.

Ezen az ülésen a Szervezeti és Működési Szabályzatát módosította és megalkotta Tordas község címerét és zászlaját, szabályozta használati módját és körét.

Szeptember 24-i ülésén az erdőmajori volt iskola hasznosítási lehetőségeiről és a most kialakított 11 db építési telek elidegenítése okozott munkát a képviselőknek.

Az erdőmajori volt iskola épülete 1991-ig a Bördíszműves

Szövetkezet üzeme volt, azóta is üresen áll.

A képviselők az épületet a helyszínen megvizsgálták, majd meghallgatták egy kft. ajánlatát üzem létesítéséről, és az üzemben gyártandó termékekről. Az épület sorsát befolyásoló döntést szeptember 28-i ülésükre halasztották.

Döntés született a szövetkezettől megvásárolt földdarabon kialakított 11 db építési telek értékesítésére vonatkozóan, és a vásárlók személyét illetően.

Az építési telek 20 m szélesek, 50 m mélyek, ezért az építési szabályok szerint szabadonálló családi házzal beépíthető. Mindezek mellett egyéb, a beépítésre vonatkozó szabályok kerültek megállapításra. A telek árát 250 Ft/m²-ben állapították meg. A telekre az elmúlt években összegyűjtött igénylések alapján 32 fő adta be jelentkezését. Ezek között a sorrendiséget első sorban a helybenlakás, másodsorban a jelentkezési sorrend határozta meg.

Szeptember 28-án a képviselő-testület nagyobb létszámmal, mint az előző ülésén az erdőmajor iskolaépület sorsáról döntött. A helyzet ismeretében a döntés nem is volt egyszerű, annak ellenére, hogy az épület bérletéről, vagy eladásáról kellett dönteni.

Az a kft., amely üzem céljára akarja kialakítani az épület, csak akkor üzleti partner, ha az önkormányzat az épületet eladja. Figyelemmel az épület állagára, felszereltségére, megközelíthetőségére a testület egyhangúlag az eladás mellett döntött. Tekintettel arra, hogy e döntést komoly üzleti tárgyalások követik, részletesebb tájékoztatást csak később adunk.

Testületi üléseken természetesen más apróbb témák is fellelődtek, több döntés is született, amelyről az információkban adunk számot.

Sajnovics János Ált. Iskola

Szent László Népfőiskola

TORDAS

„A jó harcot megharcoltam, a pályát végigfutottam, a hitemet megtartottam.”

(Pál ap. Tim. 2.)

MEGHÍVÓ

Baráti találkozóra hívjuk

Önt és Családját

1993. október 15-én (pénteken)

este 7 órára

az iskola aulájába.

Vendégünk:

BALCZÓ ANDRÁS

többszörös olimpiai és világbajnok öttusázó.

Megjelenésére számítunk
és szeretettel várjuk!

Hírek, információk, programok

— Mint arról már hírt adtunk, elkészültek Tordas köz-ség levelezőlapjai. A kétfajta levelezőlap ára egységesen 16 Ft. Az árusítást a település kereskedői vállalták, amelyet azonban maximum 20 Ft-nál nem adhatnak drágábban.

Sajnos igaz az is, hogy kereskedőink az érdeklődés szintjén maradtak, képeslapot még nem vásároltak, hogy boltjukban értékesítsék azokat.

— Önkormányzatunk a település jobb telefonellátásának érdekében csatlakozott a VALITÁV Kft.-hez, amelyet a Váli-völgy települései hoztak létre éppen a telefonellátottság fokozása érdekében. E szervezet a minisztérium által kiírt koncessziós pályázat egyik résztvevője lesz. Terveik szerinti nem csak a kft. jelenlegi működési területén, hanem egész Fejér megyében szeretnék a távbeszélést üzemeltetni.

A koncessziós pályázaton résztvevők olyan kötelezettséget vállalnak, amely csak a szolgáltatást igénybe vevőknek hoz hasznot. Reméljük, testületünk jól döntött.

— Augusztus 31-én az ÁNTSZ (Állami Népegészségügyi és Tisztiorvosi Szolgálat) átvette az orvosi rendelő mellett kialakított gyógyszerteráriumot, amely hivatalosan is a martonvásári gyógyszer-tár fiókgyógyszertára lett. A kialakítás (nem tervezett) költsége meghaladta a 150.000,- Ft-ot.

Ez az átadás egyben azt is jelenti, hogy a gyógyszer-tár üzemelése folyamatos, működtetéséért a martonvásári gyógyszer-tár vezetője felel.

— Nóbisz László a községi sertés apaállatok gondozója az állatokat eladta, pótlásukról nem gondoskodott, ezért jelenleg az állattartóknak ezzel számolniuk kell.

Az apaállatok pótlására a szükséges intézkedések megszülettek.

— Az új, kibővített vízmű átadása után a község mélyebb pontjain lakók panaszkodtak arra, hogy a víznyomás annyira megnövekedett, hogy a villanybojlerek állandóan csöpögnek, sőt folynak.

A vízmű szakemberei méréseket végeztek és megállapították, hogy a víznyomás megközelíti, vagy meghaladja a 6 bar-t.

E gond megoldására az önkormányzat maximum 50 db nyomáscsökkentő árának megtérítését vállalja. A nyomásszabályozók beszerelése csak ott történik meg, ahol az említett gond valóban fennáll. Amennyiben valaki a későbbiek során vásárol olyan háztartási eszközt, amelyet a víznyomás rosszul üzemeltet, saját maga köteles a nyomáscsökkentő költségeit fizetni.

— Az általános iskola vizesedésével kapcsolatosan új fordulat állt be a több éve folyó pereskedésben.

A peres felek megállapodtak abban, hogy a pert szünetelőbe teszik, a vizesedést szakipari vállalattal kijavíttatják, aki egyben e terület szavatosságát is átvállalja.

A vizesedés megszüntetésére, a vizesedés által okozott hibák kijavítására irányuló munkák költségét az Erdőháti Gazdaság vállalja magára azzal, hogy az önkormányzat részére megtéríti a már korábban befizetett szakértői költségeket, amelyek meghaladják a 200.000,- Ft-ot.

— Tájékoztató térkép, és köszöntő tábla készül községünk különböző pontjaira, amelyen feltüntetésre kerül a falu története, és sok fontos információ. E munkát Teszár Tamás leendő tordasi lakos, vállalkozó ajánlotta fel a fa-

lunak.

Ötletét, munkáját előre is köszönjük.

— Ma már senki sem foglalkozik a rendszeres szemétszállítás bevezetésével, és szerencsére nincsenek gondok az évi 480 Ft beszedésekor sem.

Mégis fontos dolog kitérni egy-két olyan dologra, amelyet kérünk a jövőben kijavítani szíveskedjenek a címzettek.

A szeméthyűző edényekben gyakori a trágya, a különböző állatok bele, üveg és egyéb veszélyes anyag.

A szállítók egészsége védelmének érdekében is kérjük, hogy amennyiben ilyen szeméttel is keletkezik (a trágya és az állati bél kivételével — az nem szemét) tegyék külön zsákba.

Külön gondot jelent a 200 literes hordókban tárolt szemét autóra való ürítése, mivel azokon még fül sincs. Kérjük a szállítókat, hogy a hordókra hegesztessenek fület, vagy a jövőben a szemetet otthagyják. Ebben a szállítóknak igazuk van. A szemétszállítás bevezetésekor mindenkit tájékoztattunk, hogy vagy 110 literes kukát vásároljanak, vagy zsákba rakják a szemetet. A 200 literes lemez-hordó nem megengedett.

— Itt az őszi! Ez egyben arra is figyelmeztet bennünket, hogy a lombhullással, a rózsaszálkák és virágágásokkal a közterületen is feladatunk van. Ne feledjük!

— A halottak napja közeledtével kérünk mindenkit, becsülje meg mások munkáját. A rendezett temetőben a kijelölt helyre szállítsák el az elszáradt növényeket.

Halottaink tisztelete párosuljon az élő ember tiszteletével!

— **Segélyezésről röviden:**

Tanévkezdéskor kissé felborzolta a kedélyeket a Szociális Bizottság segélyezési döntése. Sajnos a köztudatba úgy került ki, hogy a bizottság mindent elutasított; segélyt, támogatást senki sem kapott.

Néhány adat a gyerekek segélyezéséről:

Szeptemberben az iskolai tanulók közül 15 fő, az óvodások közül 13 fő kap étkezési támogatást, amely azt jelenti, hogy étkezési költséget az önkormányzat vállalja át. Ez havi átlagban gyermekenként 7-900 Ft.

A tanszerek vásárlásához támogatást 24 fő kapott 1.500,- Ft/fő értékben.

Mindezek mellett 26 gyermek részesül rendszeres nevelési segélyben, ami havi rendszeres segélyezést jelent. Ez éves összegben 408.000,- Ft.

Tekintettel arra, hogy a fenti segélyezési formák nem csak szeptembertől érvényesek, hanem már januártól is kapták a rászorultak, az ilyen jellegű kiadások meghaladják a 700.000,- Ft-ot.

Sajnos a bizottság anyagi lehetőségei korlátozottak, ezért dönteni kell arról, hogy a rászorultak között ki a legjobban rászorult. Ezt azért mindenkinek meg kellene értenie.

— Az augusztus 20. jól sikerült. Ez újság soraiban mondunk köszönetet a 20-ai rendezvényt támogatóknak, névszerint:

— Botta Zsolt, Feldhofer József, Kiss Károly virágkertészek, Harrer Lajos, Palotás János, Tóth Ferencné, Cifka János, Király Jenő vállalkozók

— TOMSILA Bt., Tordas-Gyúrói Szövetkezet, Gazda Szövetkezet, Fajtakísérleti Állomás, Szociális Otthon.

Jó szokásuk megtartásában bízva elkezdjük az 1994. augusztus 20. szervezését.

Támogatásukat a résztvevő 2-3 ezer ember nevében köszönjük!

Óvodai hírek

Szeptember 1-jén megkezdődött az 1993-94-es óvodai tanév.

Óvodánk 50 férőhelyes, 60 gyermeknek szorítottunk helyet és biztosítottuk ellátást. Már a szülői értekezleten is elmondtuk, de újólal szeretnénk tudatosítani, hogy ez a maximum délelőtre is, lefektetni viszont még ennyi gyermeket sem tudunk. Ezért, hogy ne kelljen az óvodából a gyermeket kitenni (bár ez a környékbeli óvodákban igen gyakori), felajánlottuk a fél napos ellátást azoknak a gyermekeknek, ahol az édesanya otthon van. Közülük is néhány gyermek egész napos ellátásban részesül. Ennek elbírálásában szerepet játszott a szociális körülmények ismerete. Pl.: messze laknak az óvodától, otthon pici a csecsemő, vagy két másik gyermek marad stb. Tudjuk, hogy teljes igazságot nem tudunk tenni, de higgyék el, hosszas fontolgatás előzte meg a döntést, igyekeztünk minden fontos szempontot figyelembe venni. Akinek a gyermekét pedig egyáltalán nem tudtuk felvenni, annak még jobban fáj.

Megtörtént a nyári felújítás, nagytakarítás. A nagycsoportban parkettacsiszolás, lakkozás történt, és két bordásfalat szereltettünk fel. Mindkét teremben galériát építettünk. Így a babaszoba felkerült az „emeleltre”, kicsit több lett a hely, s otthonosab lett a terem.

Ezúton szeretnénk megköszönni a Szociális Otthonnak a galéria falára készített szőttes szőnyeget.

A régi bútorokat lakkozással újítottuk fel, és néhány új játék is került a polcokra. Viszonylag zökkenőmentesen megtörtént a beszoktatás, és a nagycsoportban megkezdődtek a foglalkozások.

Az idén is megrendezzük a szüreti bált, amelyből hagyományt szeretnénk teremteni. Minden kislánynak szoknyácskát, kötényt varrunk, amelyhez az anyagot a szülőktől és a Polgármesteri hivataltól kaptuk, köszönjük. Külön köszönetet mondunk Szttyehleikné Aranka, Zémanné Anci és Kitzergerné Ildikó anyukáknak és Liptainé Edit nagymamának, akik segítettek a varrásban. Kérjük, hogy akiknek van fehér vászon maradék anyaga, ne dobja el, hálás köszönettel elfogadjuk, s jövőre a fiúknak is varrunk szüreti ruhát. A bált megpróbáljuk bővíteni felvonulással is. Jó idő esetén a Kultúrház előtt táncolunk.

November 5-én egy gyermekszíneszt várunk, aki már évek óta vendégünk, gyermekeink mindig nagyon élvezték előadását, játékát.

Köszönetet mondunk Pántya Jánosnak és Farkas Istvának a társadalmi munkában elvégzett parkettacsiszolásért és lakkozásért.

Terveink az elkövetkező időkre:

A nagycsoportosok iskolaalkalmassági vizsgálata, nyílt nap szervezése, s az óvónők látogatása Solymárra a Waldorf óvodába.

Helyesbítés

Az előző számban az általános iskola szakmai értékelésében a biológia, földrajz tantárgyaknál a mondat értelmezésében a szerkesztő hibázott. A szakmai értékelés helyesen: Az említett tantárgyakban elért eredményekkel a tordasi szaktanárok elégedetlenek.

A magyarul leírt mondat helytelen értelmezéséért az érintettek elnézését kérem.

márki

Szebb faluért

A községünkbe tévedő, vagy szándékosan ide látogató idegenek szépnek, környezetbarátnak tartják falunkat.

Mi, akik itt élünk, már hamarabb találunk hibát, kevésbé mondhatjuk el azt, amit az idegenek. Mi tudjuk, hol vannak rendezetlen területek, mi tudjuk, hova rakják lakótársaink a szemetet.

Igen sok tennivalónk van még. Minden itt élőknek, háztulajdonosnak, kertbarátnak tudnia kell, mit vár el tőle a falu közössége.

Bízom abban, hogy a rend és rendezettség alapvető igényüké válik és egyre többen lesznek azok, akik ennek hívei lesznek.

A község egyik szégyenfoltja, a régi „kasznárház” helye és udvara, megszünt rendezetlen lenni. Ezzel többünk régi álma valósult meg. De hogyan tovább e területen?

Remélem megszünt az az elképzelés, hogy ezen a területen üzletközpont létesül, mivel a helyi vállalkozók saját portájukon építették fel üzletüket, kezdték meg vállalkozásukat. Ez a lakosság érdekeit így szolgálja jobban.

Reméljük, hogy a jövő vállalkozói sem tartanak igényt e területre, és az önkormányzat

sem erőlteti a beépítést.

Ez így szép ahogy van, természetesen a parkoló kialakításával és további parkolással.

E pontnál szeretném lakótársaimat felhívni a SZEBB FALUNKÉRT mozgalom beindítására. A falu közepén egy szép parkot lehetne kialakítani fákkal, sétányokkal és kovácsolt padokkal.

Az első olvasásra felmerülhet: miből?

Természetesen ez az elképzelés véleményem szerint egy négy éves időszakot fogna át a falu lakosságának és az önkormányzat segítségével.

Eppen ezért már ez év őszén vagy jövő tavasszal el lehetne kezdeni a fásítást, természetesen szép és értékes fákra gondolva, az önkormányzat anyagi fedezete mellett. Az ültetést és a négyéves gondozásra önkéntes jelentkezőket várunk. Én öt fa szakszerű ültetését és gondozását vállalom.

A parkosítás további részére az anyagi lehetőségek függvényében kerülhetne sor.

Ez természetesen csak az én javaslatom, ezért mind a fiatalok, mind az idősebbek ötleteit és tetteit várjuk.

Tegyük szebbé falunkat!

Piláth János

Tudja Ön?

— hogy a helyi hatalom az Önkormányzat. Eltérően a tanácsoktól amelyek alapján a központi hatalom formális választással helyileg is megpecsételt fiókjai voltak, az Önkormányzat hatalma választóitól ered. Természetesen annyiban, amennyiben az állampolgárok élnek a választás, nemcsak a szavazás jogával, azt választják, akiben megbíznak, rajta keresztül véleményeiket nyilvánítják, politizálnak.

— hogy az állampolgári jogok országgyűlési biztosához fordulhat, ha megítélése szerint valamely hatóság vagy közszolgáltatást végző szerv eljárása, határozata, intézkedése, illetőleg a hatóság intézkedésének elmulasztása következtében alkotmányos jogaival összefüggésben sérelem érte, vagy ennek közvetlen veszélye áll fenn.
(Mindezt szabályozza az

1993. évi LIX törvény.)

— hogy adókötelezettség áll fenn a belföldi forgalmi engedéllyel és rendszámmal ellátott gépjárművekre, a jármű önsúlya alapján.

— hogy a jármű azonosító adataiban (forgalmirendszám-változás) bekövetkezett változásról az azt követő 15 napon belül kell bejelentést tenni a polgármesteri hivatalban. Az adókötelezettség évközből megszűnése esetén (eladás, forgalomból történő kivonás) 30 napon belül kell bevallást adni.

— hogy mi a martonvásári rendőrség igazgatásrendészeti ügyfélfogadási rendje.

Az alábbi:

hétfő: 8-12, 13-15¹⁵ óráig
szerda: 8-12, 13-18 óráig
péntek: 8-12 óráig



Amerikából jöttem

2. rész KÖZLEKEDÉS

Sajnos ezzel a cikkel a nyári zsúfolt programjaim miatt megkéstem, így a múltkorai számban nem tudtuk megjelentetni. Miközben ezért elnézést kérek, igyekszem ott folytatni, ahol abba hagytam.

Beszámolóm első részében utazásomról és első benyomásaimról írtam. Most a magyar szemet talán leginkább elkápráztató és lenyűgöző Amerikát szeretném bemutatni az ottani közlekedésen keresztül.

Mint Amerikában az élet minden területére, így a közlekedésre is az ellentmondások a jellemzők.

Kaliforniában a közlekedés bizonyos ágai (vasút, autóbusz, metró) gyermekcipőben járnak, ugyanakkor a repülőgép-közlekedés és az autózás feltételei az itthon elképzelhetetlen mértékű forgalom ellenére rendkívül jók. Alig akartam hinni a szememnek, amikor Los Angeles egyik legnagyobb vasúti pályaudvarán jártam. Nem volt nagyobb mint a martonvásári, és nem ment negyede vonat mint Martonból. Igaz, hogy Amerikában olyan távolságok vannak, hogy a szomszéd városba érdemesebb repülőgéppel menni, mint bármi mással. Los Angeles területén 8, azaz nyolc repülőtér működik, amelyek közül a legnagyobb, a nemzetközi egymagában is nyolc terminál (amelyek mindegyike külön is nagyobb mint a mi két ferihegyi repülőterünk együtt) fogad különböző gépeket. San Franciscóba például legalább olyan sűrűn járnak repülőgépek, mint Pesten a piros hetes. Arról nem is beszélve, hogy a nagy for-

galom miatt a repülőgép olcsóbb mint például a vonat.

Autóbusszal merész vállalkozás elindulni. Nem csak az óriási távolságok és a viszonylag magas árak miatt, hanem azért is, mert vannak olyan területek, ahová busszal egyszerűen nem lehet eljutni. Ezen túl a busszal közlekedők összetétele miatt sem. Akinek Amerikában nincsen autója, az vagy a társadalom legszélső peremén él — sokszor szabályosan veszélyes — vagy beteg (vagy turista). Jogosítvány és autó nélkül Kaliforniában (nem túlzás!) nem lehet élni. Sokhelyütt a legközelebbi üzlet, iskola, városháza stb. 10-50, vagy még több kilométerre van.

Los Angelesben a tömegközlekedés fellendítésén fáradoznak, de hogy ez hol tart, jól illusztrálja, hogy az első metrószárny útvonalát a tervezők csak nemrégiben jelölték ki. Érdekes, hogy az amerikaiakra nagyon is jellemző optimizmus mintha hiányozna belőlük, amikor a vállalkozás sikerét latolgatják. Elképzelhetetlennek látszik, hogy az autózás kényelmét megszokott amerikaiak párcént megtagadásáért a külvárosban hagyják kocsijukat, és metrón szorongva utazzanak naponta a munkahelyükre...

Mert hogy ott mit jelent autózni, azt annak ellenére nehéz elképzelni, hogy a hollywoodi filmgyárak jóvoltából rengeteg ott készült filmet látunk.

Először az autókról.

Nem annyira a külső képük különös. Azok a klasszikus nagy amerikai

autók már csak ritkán jelennek meg (érdekes, hogy többnyire 70 év fölöttiek használják), a helyüket többnyire a japán kocsik foglalták el. Az amerikai autók méretükben, formájukban a korábbiaknál sokkal jobban hasonlítanak az európai és távol-keleti kocsikra.

Kaliforniában a piac minden területén — így az autópiacon is — az európai jelenti a luxust. Természetesen ez az áron is meg látszik. Legalább 50 %-kal drágábbak, mint a hasonló kategóriájú amerikai autók, és kétszer annyiba kerülnek, mint a hasonló ázsiaiak.

Az Amerikában forgalmazott autók többsége (függetlenül attól, hogy hol gyártották) automata sebességváltós, légkondicionált, beépített hűtőszekrénnel és telefonnal felszerelt. Ennek magyarázata, hogy az amerikaiak félig az autójukban élik az életüket. A nagy távolságok miatt rengeteget utaznak, és az idő ott drágább mint itt nálunk... Az egyik kéz felszabadult a sebességváltás alól, így kocsiban tudnak reggelizni, az üzlet-emberek út közben is intézhetik fontos ügyeiket.

Végül az utazás külső feltételeiről

A beharangozó cikkemben említettem már a Los Angeles kereszttül-kasul átszelő freeway-ket (városban belüli „szabad utak” több, néhol kétszer 7-8 sávos sztrádák), amelyek lehetővé teszik a gyors és kényelmes közlekedést a dunántúli város minden részébe. Ugyanilyen jók az útví-

szonyok a városokon kívül is. Egyik kirándulásunkon egy közel 4000 m magas hegyre mentünk fel. 3000 m-ig 2x2 sávos út vitt a hegyen felfelé. Kiváló minőségű út volt, csodálatos viaduktokkal, hidakkal, alagutakkal.

Kell, hogy szóljak a közlekedési lámpákról is. Mások mint mifelénk. Nem külső formájában, és nem csak azért, mert úgy vannak elhelyezve, hogy láthatók legyenek (nem az autótól jelez, amit csak egészen fura testhelyzetben láthatunk, hanem a szemközti oldalon, jól látható helyen), hanem mert az autóforgalom szerint irányítja a forgalmat.

A lámpákat egy útba épített érzékelő vezérli, ami jelzi, hogy melyik irányból mikor érkeztek kocsik. Soha nem kellett lámpánál állnunk, ha más irányból nem jött autót...

A jó autókon, a jó utakon és a jól vezérelt közlekedésen kívül nagyon fontos a parkolás megoldása. Amerikában van egy szabály, miszerint egy üzletet, vállalkozást csak úgy lehet megnyitni, ha a parkolási feltételeket is biztosítják. A belvárosban ezért is nyúlnak olyan magasra a felhőkarcolók, mert az irodák dolgozóinak, a kuncsaftoknak nagyon sok emeletnyi elfoglalnak az autói... Áruházak mellett, vagy alatt óriási parkolók, parkolóházak találhatók. Viszont nem állnak autók a járdán, buszmegállóban, félig a falon lógva, mint Pesten...

(folytatjuk)

Szemerei János

ÉRDEKESSÉGEK...

Milyen legyen az Ideális Állampolgár?

A dolgok jelenlegi állása szerint mindenekelőtt legyen fizetőképes. Fizesse késedelem nélkül a személyi jövedelema-dót, a gépjárműadót, a lakbért, az OTP-hitelt, a felemelt vi-lanny-, víz-, gázzsámlát, illetve minden olyan számlát, amit ré-szére kipostáztak.

Legyen fegyvermezzett mun-kaerő, és még fegyvermezzettebb munkanélküli, ha elbocsájtják. Legyen — lehetőleg — élete végéig munkaképes, de menjen idejében nyugdíjba, hogy új munkahelyeket szabadítson fel a fiatalok számára.

Egyen zsír- és szénhidrát-

szegény ételeket, hogy megkí-mélje magát az infarktustól, és betegségével ne terhelje az egészségügyi intézmények ki-adásait.

Igyon sok csalánteát, hogy a szervezetében lerakódott mé-regtől megszabaduljon.

Egyáltalán: az ideális ál-lampolgár örüljön, ha dolgoz-hat — azon túl pedig ne vágya-kozzák kocsira, szórakozásra, nyaralásra. A mintaállampolgár a derékszíjjal együtt húzza össze magát is, bizakodó mo-sollyal nézzen a jövőbe, és ál-modozzék a bőség kosaráról!

Kiáltás 1993/18. sz.

Min nevettek ükapáink?

Istók! Itt sokat ne beszélj — mondá egy úr a bécsi lineához érkeztek kocsisának — mert itt hamar bajba jöhet az ember.

Hálá Isten! tens uram —

válaszoló együgyű őszinteség-gel Istók — hogy a tens asz-szonyt nem hoztuk magunkkal, mert úgy hát csakugyan bajunk lehetne.

A szépség tízparancsolata

1. A mosoly a csúnya nőt széppé, a szépet még szebbé te-szi. Ne fukarkodjunk vele.

2. Ne akarjunk negyvené-vese tizennyolcnak látszani. Kinevetnek.

3. Tanuljunk meg együtt élni a korunkkal, máris kisimul-nak vonásaink.

4. Ne lássun vetélytársat a fiatalabb munkatársnőkben. Ha sikerül kivívnunk az ellenszen-vűket, attól még nem leszünk szebbek.

5. Az új sminket előbb ott-hon próbáljuk ki, és csak akkor tartsunk ki mellette, ha alapo-san meggyőződünk róla, hogy számunkra nem előnytelen.

6. Ne utánozzunk másokat! Az eredetiség mindig izgalma-sabb és értékesebb a másolat-nál.

7. Ismerjük meg magunkat, mert akkor tudni fogjuk azt is,

hogy mi illik hozzánk színben, ruhában, viseletben.

8. Ne feledjük, hogy a leg-jobb szépítőszer az alvás, az egészséges étkezés, a kiegyen-súlyozott életvitel. Egyket sem lehet pótolni divatos öltözkö-déssel vagy kozmetikai csoda-szerekkel.

9. Ne akajunk szebbek len-ni mindenkinél, de legyünk olyan szépek, amilyenek csak lehetünk. Ne feledjük: a belső szépség a legfontosabb!

10. Lehetőleg ne ismerked-jünk meg főveé-fával. Tisztel-jük vagy nagy ívben kerüljük ki barátaink férjét, nős mun-katársainkat, főnökeinket. Ne rajtuk próbáljuk bizonyítani, hogy a világon nincs nálunk szebb. Legyünk erősek: van.

Gyűjtötte:

Dr. Katona Edit

Időjárási előrejelzés 1902-ből

Mindszent hava (október)

1-4-ig borult napok, nagy szél.

5-11-ig országos eső, utána szeles, tiszta idő, szélséendes.

12-18-ig többnyire derűs, hűs napok, reggel zord, éjjel hideg.

19-25-ig derült, hűs, szeles.

26-31-ig ködös, zord, éjjel deres.

Szent András hava (november)

1. hideg lég.

1-8-ig ködös idő, többnyire változó, nedves, ködös, hideg.

9-15-ig eső, szeles, borult, nappal mérsékelt hideg, reggel fa-gyos

16-22-ig enyhe, ködös, később északi szél, hideg idő, végfelé kis havazás.

23-29-ig kellemetlen zord idő.

Búcsú Balatonfüredtől

részlet Márkus Károly tordasi lakos verséből

*Fodrozódó hullámok, báránnyelűk között,
távoli zöld partok ezüsttől öntözött
drága gyümölcsöt termő hegyek,
badacsonyi nedűtől távol sose legyenek.*

*Vidám itt az élet, ha néha fáj is a szív,
örülsz, s boldogan mész, ha valaki sétálni hív.
Zöld lombok alatt tarka virágok,
s meg tudnád ölelni az egész világot.*

*Csillogó szempár, ha rád nevet,
lopva-titkon megfogsz egy kis kezét.
A muzsikát Csopkit tudom szereted,
ezért a boricskát gyakran felkeresed*

*Nehéz a búcsú jó volt itt lenni,
a virágok, fák, bokrok jövők búcsút venni,
mert ki itt e sok szépet látta
hogy ide jött gyógyulni soha meg nem bánja.*

*Ülök a parton messze néz a szemem
csönd és nyugalom, csitítom szívem.
De csodás Balaton téged nem feledlek,
visszajövök hozzád, oly nagyon szeretlek.*

*Az emlékedből élek, amíg visszajövök újra
szívembe zártalak: a viszontlátásra.*

SPORT

Nincs még itt az ideje az őszi szezon értékelésének, mégis arra készletet valami, hogy le kell írni, és a sportszeretőkkel tudatni azokat a dolgokat, amely — talán nem csak tordasi esetként — bomlasztja az egyesületi munkát.

Van ebben a faluban 15 olyan ember, aki fáradságot nem kímélve dolgozik a sportegyesületért, és egyre magasabb szinten igyekszik feladatát ellátni, biztosítani a működés feltételeit. Sajnos ma már ott tartunk, hogy a feltételek megteremtése megyei szintű ugyan, de a magatartás, amely az egyesület tagjaiban megnyilvánul úgyszólván „balkáni”.

Társadalmunk alapvető gondja lett ez, hogy „se Istent, se embert” nem ismerve, önző érdekek állnak a középpontban. Mindenki okos, mindenki mindenhez ért, véleményét alpári módon nyilvánítja, a netán ellentmondót, a szakma tudóját sárba tapossák.

Egyesületünk nem a fent leírtak voltak a jellemzők, most mégis felütötte fejét a káosz.

Úgy kezdődött, hogy viszonylag szűkös létszámmal, de a felnőtt és ifjúsági csapat rendben indulhatott a bajnokságnak. A felnőtt csapatba több ifjúsági korú játékos került, ami természetes is. Az ifjúsági csapat azonban nem kapott játékosokat a serdülő csapattól, mert a két szem játékosból csupán az egyik jár mérkőzésekre, a másik már „kiöregedett”.

Az első mérkőzésen alig tudtak 11-en a pályára menni, ezért edzőjük is elhagyta őket. A csapatban belül klikkek alakultak ki, amelynek az lett az eredménye, hogy ha az egyik nem megy játszani, úgy a másik kettő sem. Idegenbe a csapat alig tud kiállni, míg itthon azokat is kitűrik, akik rendszeresen járnak mérkőzésekre. És ez itt már a 22-es csapdája. Fegyverkezési lehetőség nincs, mivel utánpótlás sincs.

Egy dolog marad: a tordasi sportszív. Ez viszont egyre kevesebb fiatalnak adatik meg.

A serdülő csapat ez évben már szervezett bajnokságban nem is indult, mivel már az általános iskolás gyerekekre sem lehet számítani. Az elmúlt időszakban megtörtént, hogy órákedvezményt kaptak a gyerekek, időben hazamehettek, de a déli buszhoz már csak 8-án érkeztek vissza. Az ellenőrzőbe írt figyelmeztetésre a szülő igencsak rákacsolva válaszolt.

Az elnökség úgy döntött, hogy az iskola iskolai színekben induljon a gárdonyi körzet iskolabajnokságában. Ehhez a sportegyesület továbbra is adja a szükséges eszközöket, szállítási és egyéb költségeket.

Ennek megszervezéséhez nagy segítséget nyújtott az iskola vezetése és testnevelő tanára. Reméljük célt értünk.

Játékvezetőkkel beszélgetve megdöbbenne tapasztaltam, hogy felnőtt csapatunkban is többen vannak, akik játék közben állandóan szövegelnek, csúnyán beszélnek, amit igyekeznek a bírók nem észrevenni. Mindez nem használ sportegyesületünk elért hírnevének. El kellene talán gondolkozni azon, érdemes-e időt, energiát és ennyi pénzt beleölni abba, ami valamikor sokkal kisebb ráfordítással jobban ment.

Ébresztő fiatalság! Az egyesület vezetését egyszer nektek kell átvinni, és mi azt tisztességgel kívánjuk átadni.

márki

APRÓHIRDETÉSEK

DOLGOZZON VELÜNK!!!

ELSŐ MAGYAR-AMERIKAI BIZTOSÍTÓ RT.
(AHICO)

biztosítási ügynököket keres, élet-, nyugdíj-, balesetbiztosítási módozatainak értékesítésére.

magas jutalékot fizetünk (jutalék visszaírás nincs)

Érdeklődni napközben: 312-186, 312-328, 312-333 telefonon
este: 324-667, 322-546 telefonon

APRÓHIRDETÉSEK

Központi Statisztikai Hivatal Fejér Megyei Igazgatósága
KÖZLEMÉNYE

az 1993. októberi reprezentatív állatszámolásáról és a mezőgazdasági kistermelők növénytermelési adatainak összeírásáról

A KSH Fejér Megyei Igazgatósága 1993. októberében — kérdezőbiztosok segítségével — reprezentatív állatszámolást hajtott végre, és egyidejűleg összeírta a mezőgazdasági kistermeléssel foglalkozó háztartások növénytermelési adatait is.

Az adatfelvétel során a mezőgazdasági kistermelők gazdaságainak mintegy 6 %-a kerül összeírásra. A megyében mintegy 6000 gazdaságot keresnek fel összeírónk. A kérdezőbiztosok által feltett kérdések, egyrészt az állatállományra, másrészt a ténylegesen használt földterület adataira, a szántóföldi növények és zöldségfélék vetésterületére, azok betakarított termésére és felhasználására vonatkoznak. Megfigyelésre kerül APRÓHIRDETÉSEK még a gyümölcsösökben betakarított termés mennyisége és felhasználása is. Az összeírt adatokat a KSH titkosan kezeli, és azok kizárólag statisztikai célt szolgálnak.

Az adatgyűjtés országos eredménye az összegyűjtött adatok alapján kerül kiszámításra. Tekintettel arra, hogy a számítás során a reprezentatív felvétel hibái megsokszorozódhatnak, kérjük a megfigyelésbe bevont adatszolgáltatókat a pontos adatok közlésére.

Kérjük továbbá, hogy az összeírók munkáját támogatni szíveskedjenek, a kérdéseiket ne tekintsek zaklatásnak.

Türelmüket, támogatásukat előre is köszönve

KSH Fejér Megyei Igazgatósága

Tóth Károlyné Martonvásár, Bajcsy-Zsilinszky u. 14. sz. alatti lakos, temetkezési vállalkozó vállalkoz:

— temetések intézését

— az elhunyt kórházból történő hazaszállítását (25 Ft/km)

— temetkezési kellékek árusítását:

koporsó 6.000,- Ft-tól 14.000,- Ft-ig

szemfedők: 1.200,- Ft-tól 4.500,- Ft-ig

kereszt fejfa 600,- Ft

helyi temetés (sírás, elhantolás) 6.000,- Ft

Érdeklődni lehet a 379-612 telefonon.

COLONIA Élet és Kötelező Felelősségbiztosítás kötése havi részletfizetési kedvezményrel.

Tóth Zoltánné Tordas. Köztársaság u. 5.

Kedves Vásárlók!

Megnyitottam Tordas. Köztársaság u. 15. sz. alatti Cipő-Virág-Ajándékküzletet.

Mindenszentekre, temetésekre és egyéb alkalmakra koszorú és csokor készítését vállalom.

nyitva tartás: hétfő szünnap

kedd-péntek 8-10 és 14-17 óráig

szombat 8-12 óráig

Minden kedves érdeklődőt és vásárlót szeretettel várok!

A GÖSSER Söröző megnyitotta kapuit, mindenkit szeretettel vár Király Jenő Tordas. Szabadság út 1/M.

Rózsató akció! a GYÖRGYI ABC-ben!

Vegyes rózsató kiadás: 15 Ft/db. Legkisebb rendelhető mennyiség 10 db.

Aszonytorna indul heti egy alkalommal.

Jelentkezés a GYÖRGYI ABC-ben Tóth Ferencnél.

Tordasi Kishíró — Független havilap

Kiadja: Tordas Község Önkormányzata

Szerkeszti: a szerkesztőbizottság

Tagjai: Márki Ferenc, Dr. Hamza Lászlóné, Szemerei János

Számítógépes kiadványszerkesztés: Nagy Zsolt

MÁTRIX Kft. Székesfehérvár, Zichy liget 10. Tel.: (22) 329-888

Megjelenik kéthavonta, 600 pld-ban. Készült: Duna-Print Kft..

Dunaújváros, Gutenberg köz 2. F.v.: Farkas István